

C A N A D A  
PROVINCE DE QUÉBEC  
MUNICIPALITÉ RÉGIONALE DE COMTÉ DES LAURENTIDES  
**MUNICIPALITÉ DE LAC-TREMBLANT-NORD**

---

Procès-verbal de la séance ordinaire du conseil de la municipalité de Lac-Tremblant-Nord tenue à la salle des Loisirs de l'agglomération de la Ville de Mont-Tremblant au 144, rue du Couvent, à Mont-Tremblant, le samedi 21 janvier 2017 à 10 h à laquelle assistaient :

Monsieur le Maire Hugh Scott

Madame la Conseillère :	Madame Louise Royer
Messieurs les Conseillers :	Monsieur Peter Richardson
	Monsieur Charles de Broin
	Monsieur Brian Bertram

Étaient absents : Messieurs les conseillers Jean Cloutier et Neal Rankin

Assiste également à la séance Monsieur Martin Paul Gélinas, secrétaire-trésorier.

## **CONVOCATION**

La séance se tient selon les dispositions du *Code Municipal du Québec*. Tous les membres du conseil ayant été convoqués dans les délais fixés par le *Code Municipal du Québec*. Les membres présents formant quorum et consentant à la tenue de la présente séance, conformément au *Code Municipal du Québec*. Monsieur le maire Hugh Scott, président la séance, la déclarant légalement convoquée, procède à l'ouverture de la séance.

### **1. Constatation du quorum**

À 10 h 10 le quorum étant atteint la séance est déclarée ouverte.

---

### **2. Résolution 2017-01-001 – Adoption de l'ordre du jour.**

Il est PROPOSÉ par :	Madame la conseillère Louise Royer
APPUYÉ par :	Monsieur le conseiller Charles de Broin

ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ :

D'ADOPTER l'ordre du jour qui suit :

1. Constatation du quorum et légalité de la séance;
2. Adoption de l'ordre du jour;
3. Période de questions orales des personnes présentes et spécifiques à l'ordre du jour à l'exception des points reliés à la correspondance (limitée à un maximum de 15 minutes);

4. Dépôt et adoption des procès-verbaux des séances extraordinaire (budget) et ordinaire tenues le 10 décembre 2016;
5. Ratification des paiements exécutés par chèque;
6. Rapport du Maire concernant les activités du conseil des Maires de la MRC des Laurentides;
7. Rapport du maire concernant les activités du conseil d'agglomération de la Ville de Mont-Tremblant;
8. Proposition établissant les orientations du conseil sur les sujets qui doivent faire l'objet de délibérations lors de la prochaine séance du conseil de l'agglomération de Mont-Tremblant;
9. Avis de motion : *Aucun*
10. Adoption de règlement : *Aucun*
11. Projets de résolution;
12. Rapport des comités :
  - 12.1. Comité des finances et administration – états des revenus et des dépenses pour la période se terminant le 31 décembre 2016;
  - 12.2. Comité consultatif d'urbanisme – *Aucun dossier*;
13. Correspondance –
14. Affaires nouvelles -
15. Période d'intervention des membres du conseil –
16. Période de questions d'ordre générale aux citoyens (limitée à 15 minutes)
17. Clôture et levée de la séance.

---

**3. Période de questions orales des personnes présentes et spécifiques à l'ordre du jour à l'exception des points reliés à la correspondance (période limitée à un maximum de 15 minutes).**

---

**4. Résolution 2017-01-002 - Dépôt et adoption du procès-verbal de la séance ordinaire tenue le 10 décembre 2016.**

CONSIDÉRANT QUE tous les membres du conseil ont reçu copie des procès-verbaux de la séance extraordinaire et de la séance ordinaire tenues le 10 décembre 2016 avant la présente séance;

CONSIDÉRANT QUE tous les membres du conseil présents déclarent en avoir pris connaissance :

Il est PROPOSÉ par : Monsieur le conseiller Brian Bertram  
APPUYÉ par : Monsieur le conseiller Peter Richardson

ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ :

- a) QUE le secrétaire-trésorier soit, et il est par les présentes, dispensé de la lecture des procès-verbaux des séances extraordinaire et ordinaire tenues le 10 décembre 2016; et,

b) QUE les procès-verbaux des séances extraordinaire et ordinaire tenues le 10 décembre 2016 et ils sont par les présentes ratifiés et adoptés.

---

**5. Résolution 2017-01-003 - Ratification du journal de décaissement**

Il est PROPOSÉ par : Monsieur le conseiller Peter Richardson  
APPUYÉ par : Monsieur le conseiller Charles de Broin

ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ :

De ratifier le journal de décaissements pour la période du 1<sup>er</sup> décembre 2016 au 31 décembre 2016 et d'approuver et de confirmer les débours effectués pendant cette même période pour une somme totale de 22 179,52 \$.

Je, soussigné, Martin Paul Gélinas, secrétaire-trésorier de la Municipalité de Lac-Tremblant-Nord, certifie que la corporation dispose des crédits suffisants pour acquitter les dépenses ci-dessus.

---

Martin Paul Gélinas, *LL. L., D. D. N.*  
*Secrétaire-trésorier*

---

**6. Rapport du Maire concernant les activités du conseil des Maires de la MRC des Laurentides.**

---

**7. Rapport du Maire concernant les activités du conseil d'agglomération de la Ville de Mont-Tremblant et dépôt de l'ordre du jour de la dernière séance de même que celui de la séance à venir.**

---

**8. Résolution 2017-01-004 - Proposition établissant les orientations du conseil sur les sujets qui doivent faire l'objet de délibérations au conseil de l'agglomération de Mont-Tremblant.**

CONSIDÉRANT l'exposé du Maire sur les sujets inscrits à l'ordre du jour de la prochaine séance du conseil d'agglomération de la Ville de Mont-Tremblant et la position qu'il entend prendre sur chacun de ces sujets, conformément à

l'article 61, 2<sup>e</sup> alinéa de la *Loi sur l'exercice de certaines compétences municipales dans certaines agglomérations L. Q. c.29*;

Il est proposé par : Monsieur le conseiller Peter Richardson  
Appuyé par : Monsieur le conseiller Brian Bertram

ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ :

De mandater le Maire à prendre toutes les décisions qu'il jugera appropriées sur les sujets énumérées à l'ordre du jour de la séance du conseil d'agglomération du 22 janvier 2017, déposé par le Maire séance tenante, en se basant sur l'information présentée lors de la présente séance et ce, dans le meilleur intérêt de la municipalité de Lac-Tremblant-Nord et de ses citoyens.

---

**9. Avis de motion - *Aucun***

---

**10. Adoption de règlements : *Aucun***

---

**11. Projets de résolution : *Aucun***

---

**12. Rapport des comités**

**12.1 Comité des finances et administration – états des revenus et des dépenses pour la période se terminant le 31 décembre 2016.**

---

**12.2 Comité consultatif d'urbanisme : *Aucun dossier***

---

**13. Correspondance – *Aucune***

---

**14. Affaires nouvelles – *Aucune***

---

**15. Période d'intervention des membres du conseil**

---

**16. Période de questions d'ordre général aux citoyens (limitée à 15 minutes)**

---

**17. Clôture et levée de la séance**

**Résolution 2017-01-005 - Clôture et levée de la séance.**

L'ordre du jour étant épuisé,

Il est PROPOSÉ par : Madame la conseillère Louise Royer  
APPUYÉ par : Monsieur le conseiller Charles de Broin

ET UNANIMEMENT RÉSOLU :

QUE la séance soit déclarée close et levée à 10 h 52.

---

Monsieur Hugh Scott  
*Maire*

---

Monsieur Martin Paul Gélinas  
*Secrétaire-trésorier*